○本報接製笠巴圖章

雲高

聯活公司絲髮
LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

華埠

君欲穿舒服合身之說衫請購

本公司之出品：如承索布辦快捷付上

吶喇絲說衫 爽身耐用熱天最宜有灰色沙黃色 每件九元七五

人絲質急必典說衫 是淺藍色布身中厚熱天均宜 每件八元九五

南風布說衫 (SOUTH WIND) 是人絲扣蔴絲質布身中厚冷熱均宜有淡棕黃深棕黃沙色 每件八元九五

白色絲間人絲質說衫 每件八元九五

靚白色竹紗說衫 每件四元九五

精造餐館男女白衣旅館牀布枕袋

美國製造純絲女襪 每對二元

▲祖國新聞

騏森公司倒閉

經理負債十萬留書出走

香港九月十七日航訊。法國銀行三樓廿三號房騏森公司。昨日竟因週轉不靈。突告倒閉。經理人現已在逃。所欠債項達港幣一十萬零一千一百六十二元八角六分。刻下債權人已組織債權團。延請施路華律師商議處理。

投機失敗經理出走。查該公司乃去年杪開設者。爲一出入口貿易洋行。經理人許孝騏 番禺人。乃獨資生意。僱有夥伴九名。因經營各什貨物。範圍廣泛。延有經紀四名。前(十五)日星期六。許氏迄至中午時間。仍未返公司辦公。各職員覩此情形。以其與平素返工時刻迥異。且又無一電話致公司。各職員乃滋生懷疑。司庫人周某。爲探詢眞實情形。乃驅車至許氏之住宅灣仔柯布連道十七號四樓。查詢究竟。許妻語知其已因事離港。並出示許氏之留扎二通。一致司庫周某。略謂近因炒金遭受虧折。爲投機事業之累。一致公司各職員。略云公司業務無法維持。請債權人依法清理債項等語。周某閱函後。始知經理在逃。當即轉返公司同各職員宣佈。並一面持函向警署投訴。同時分別以電話通知各債權人。並將公司現存資產等項報知債權人處理。

(未完)

美祺將軍 九月二十到港

改變航程經日本直駛港

搭客數百人華僑爲較多

香港九月拾七日航訊。美國總統輪船公司之「美祺將軍」號輪船。由美國三藩市開行來港。因航程變更。駛經日本。橫濱。直航來港。因此航程縮短。提前約於九月二十日可抵步。搭客數百人。華僑較多。一俟起卸貨客完竣後。定廿一日即繞行赴滬。在滬約停留兩天。始廻航返港。二十六日可抵達。於翌日(二十七日)離港。道經菲律賓返美云。

江門出版 六邑僑通雜誌 每冊二毫 最近新到 新寧雜誌 每冊六毫

滿足新編 增訂驗方新編 絕本每部五元 一立止夜尿丸每樽壹元五 美國黃廉士搜毒草根丸每盒三元 兒女濃情傳壹圓二 三生姻緣小說壹元二 廣州市前鋒日報兩份沽二毫五

Leong Ding Bong
328 Carrall St.
Vancouver, B. C.

卡路街三二八號 梁定邦報局啓

HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street TAtlow 1377
Vancouver, B. C.

吳國華
各種保險代理

倘欲自捲烟仔。易於自捲。吸之又津津有味者。請注意此包。

陳繼堯醫師
G. H. CHAN
Physician & Surgeon
診症時間
上午十一時至一時
下午三時至五時
奇化街西二號
電話 HA. 3549

天香醬園出品

天香其他出品

雙老抽油 豆豉 調味粉 豆朴
頭抽油 原豉 蘇梅醬 (隨)
生晒原抽 蠔油 豆腐 (時)
銀絲麵 蠔豉 海鮮醬 菜干 (應)
罐頭豆腐 壹磅半庄 最宜寄埠 (市)

雲埠天香醬園主人啓

天香驅名抽油之一
天香原庄 白豉油 一百磅庄每桶八元五 六十磅庄每桶五元五
色味均佳，最宜餐館之用。價錢雖好，無愧天香出品。
夠好，夠香又平，又靚
歡迎批發
價錢另議

Canadian Soya Industries
2131 Dundas St. Vancouver, B.C. Can.
Telephone HAstings 3788

Pitman Optical House
605 Hastings St. W.
西明眼鏡店

一副眼鏡保護一生眼目 不能觀看虛僞

霸力的阿富維他命

命丸延年益壽
阿富維他命
VITAMIN F
未老先衰，久咳不止，宜要服阿富維他命，精力喪失，行動不安及面無血色者應立即服此丸，常時服用，延年益壽，春天服食，可加强魄力，人命寶貴，不可延遲。
每樽三元五毛
兩樽六元五毫
雲埠奇氏出品社 包郵費

奇氏效驗生髮露
KAY'S HAIR LIQUID
你的頭髮可以保存
四處中西男女來奇氏社理頭髮者甚多，醫愈者大不乏人，君如果脫髮應早來診斷，奇氏生髮露每樽壹元八毛五，大樽貳元三毛五包郵費
雲埠代理：就利理髮店 533 Main. St.
溫汝辟代理：廣和昌 270 Pacific Ave. Winnipeg, Man
卓問頓代理：惠南藥房 10211-97th St. Edmonton

KAY'S SALON
314 Dominion Bank Bldg
207 West Hastings St.
Vancouver, B.C. MA. 763

余毓華氏新發明
經驗神效藥 完全加拿大府立案

新發明專治腹中氣痛散無論病久暫皆可醫治定必藥到回春 每樽二元
暈浪金丹凡在舟車之中發生暈浪吐嘔精神不適服此丹神氣舒暢活潑誠爲行旅者有備無患 每盒七毫五
新發明反老回少丹凡染陽萎之恙對花不舉舉而不堅失閨房之興趣急服回少丹數天覺精神勃發妙奪造化之力功敵煙花之塲久戰而不倦矣 每樽三元
新發明補腦扶原丹凡有神經錯亂失其記憶力者皆其腦部先天不足後天失調服其補腦丹十數筒可能轉弱爲强其聰明睿知出類而拔萃其用法註明單內 每樽三元
製仔粉每合七毫五 木虱藥每合壹元
神效主治發冷丹兼能療不素食者 每盒五毫
新發明六仙丹：主治喉嚨痛腫口痛牙痛頭痛頸腫流鼻水化痰化氣化滯心痛耳內痛大小瘡無名種毒祛風濕粒仔痧症內服外搽 每樽二元
新發明生髮膏 每盒三元五
新發明確能去頭膜及生髮藥水 每樽壹元
白髮轉黑藥水染墨髮 每樽 二元
新發光明眼藥水去浮膜去紅腫 每樽七毫
新發明確能去酒米藥膏 每盒三元
功效療肝膽肺藥水 每樽二元五毛
立止傷風止咳功效藥水 每樽壹元二毫
萬金膏化痰止咳口乾鼻零傷風頭痛四時感冒時症各種皮毒內服外搽 每盒五毛
普濟水時行瘟疫四時感冒霍亂吐瀉急症痧症週身困倦肚痛中風中痰 每樽壹元
立止胸悶肚痛化滯化氣葯粉 每樽七毫五
神效紅白痢症冒凍冷臂肛緊葯水 每壹元
立愈頭痛骨痛身痛藥散 每盒壹元二毛
新發明專治沙淋消除腎內石二元五 葯水數天內全愈用葯水二樽甜尿完全消滅矣 每樽三元五

新發明 最新發明 痔瘡 膏兼能治惡毒大瘡除擠治惡痔之外兼能療無名腫毒各背癰頭癮陰疽乳瘡血癬小兒瘡癤毒蟲貳元 神效專治心病失明安神安睡藥水 每樽二元五

新發明 最新發明 疴甜尿 千金膏男女老少四時感冒傷風傷寒痧症骨痛風濕皮膚肉痛頭痛鼻塞 每盒壹圓 立愈新久風濕骨痛內服外搽 每料四圓 神效婦女調經丸 每盒壹圓二毛 萬應皮膚膏腫毒劈手傷足傷風凍熱壹圓 滋補整車經武葯粉補身健腎生血轉弱爲强固精壯頸男女合用五圓至廿圓壹料 神神補血生血丸 每百四圓五毛 遺精聖葯勿論何等遺精及身癢每打壹圓 萬應止癢藥膏各種皮膚癢搽止每盒貳圓 立愈火湯汽油傷即時止痛藥膏每盒貳圓 解退無名腫毒瘡癤刀傷劈疣藥水 五毛 立愈冷風晒劈手足皮肉埋口油每樽壹圓 奇效酒風脚黑紅色酒風脚藥膏每盒弍圓 立止癢痛風濕皮膚爛肉爛脚趾藥膏二圓 立愈止癢風濕皮膚遺爛全身紅粒癢爛等症數天內全愈葯粉每盒二圓 問症取藥 退鷄眼藥膏每盒壹圓 退鷄眼葯水六毫

CHAS LEE
207 Georgia St. Vancouver, B.C.

◎雲埠香港美洲中國出入口商有限公司兼華僑旅運社廣告

竊僑胞遠涉重洋謀生異地久離祖國對于國內現況與環境未盡明瞭致生疑慮本社有見及此並爲謀僑胞切身福利起見特在港滬兩地派員維護與指導查僑胞由外洋歸國則先到上海爲服務僑胞計本社於查悉輪船何時抵達上海必先行派員親赴該埠會同華僑服務社及中國旅行社在碼頭設立臨時指導處招待歸僑同時預備大型汽車以供各僑遊覽上海之用純爲僑胞服務收費從廉凡歸僑欲遊覽風景宜人之滬濱最好事前先自組織旅行團俟輪船抵達時將參加旅行團之僑胞芳名單交到設在碼頭之臨時指導處以便派員備車引導一新眼界再由滬來港途中本社派有職員在船上招待並印有「歸僑指南」免費分發俾各僑胞對於旅途環境有所認識不致爲歹徒所乘致招意外損失及船到港本社派出職員多人備有車輛爲僑胞起運行李服務忠誠招呼週到務使僑胞得到其切身之福利本社社址建築宏大樓高三層地方寬濶空氣充足環境清雅可容旅客二百餘人膳宿俱備各從其便取費廉宜謹此敬告各海外僑胞知所問津焉

歸僑領取本社招紙貼於行李者請向本公司辦事處 廣德隆 合勝號 大漢報周煥君 域埠生財號 興利 翠南別墅等處索取便妥

加拿大云高華
金利源興記辦莊
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

大宗祖國雜貨藥材源源辦到

北江冬菇 生晒毛支 天字麗參
北江香辛 大缸毛支 渾春鹿茸
天字草菇 天字串尤 馳名補茶
淨絲燕窩 靚白花膠 各種藥片
大堆魚翅 開邊蟶膠 各種藥丸
大猪母參 木耳雲耳 各種藥水
九龍吊片 果皮菜乾 各種藥油
中國蘇鮑 付竹津絲 各種藥茶

中國銀行
BANK of CHINA, New York Agency
40 Wall St. New York 5, N.Y.
電話號碼 White Hall 3-5000
電報掛號 Chung Kuo New York

本行專爲僑胞服務 僑胞極應利用本行

中國銀行啓事 第壹壹八號
頃接國內敝總行電示自即日起敝行接理僑胞國幣滙款須按照當日美金公開市塲滙率折付國幣是項滙率時有起落嗣後敝行所定美金與國幣之掛牌滙價根據每日敝總行來電辦理又敝行發售美金滙款由敝國內付款行按照解款日中央銀行滙率兌付國幣統希鑒察爲荷

華埠辦事處地址
Bank of China
198 Worth St. New York 13 N.Y.
電話 Digby 9-2880-5
紐約中國銀行
紐約中國銀行華埠辦事處 仝啟

中華民國卅六年 八月十九日

America China Exports Ltd.
312 Holden Bldg.
16 E. Hastings St. PA.3753
Vancouver, B. C.
雲埠總行通訊處

加拿大總社
溢哥華埠喜士定東街
門牌一十六號
馮秀欽(恩) 周幹芬(番) 周育生(番) 周在彪(開) 周永源(會) 吳敢鈞(增)

香港總辦事處
文咸東街廿二號二樓
馮錦泮(恩) 黃紹棠(番)
另招待所設在九龍
青山道六十二號
馮朝富(恩) 周興漢(番)

上海分社
虹口吳淞路
華僑服務社內
周興葉(番) 譚仲祿(中)

America China Exports
32 Bonham Strand St. E.
Hong Kong, China.
香港分行通訊處